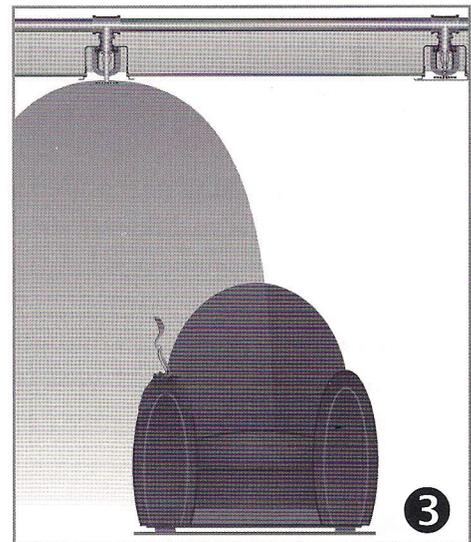
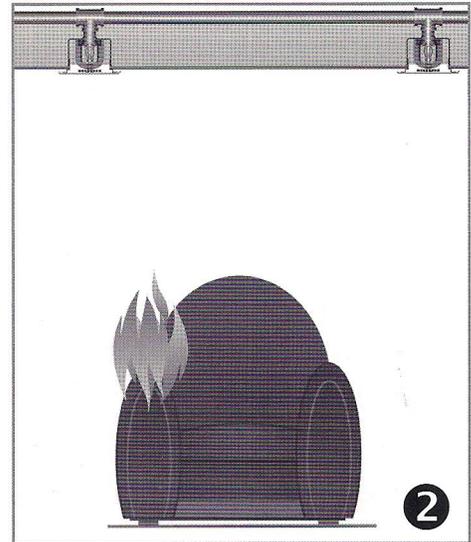
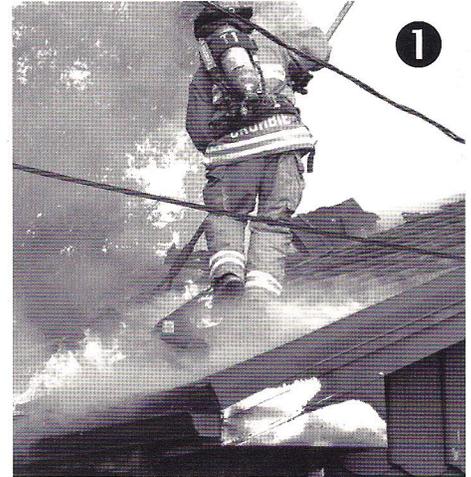


- Hace más de 100 años que se usan los sistemas de rociadores para proteger las empresas, escuelas, y otros edificios públicos. Le echan agua al fuego, y ayudan a mantener a salvo a la gente que trabaja en estos edificios. Pero en los EEUU, hay más gente que mueren por los incendios en el hogar que por los incendios en los edificios públicos. **Ilustración 1**
- Se puede construir casas y apartamentos con sistemas de rociadores, también.
- Los tubos se instalan por lo general detrás de las paredes y los techos.
- Los rociadores se sujetan a los tubos en el techo. También pueden colocarse en algunas paredes.
- Los sistemas de rociadores son como la otra plomería doméstica. El agua se queda en los tubos hasta que lo necesite.
- Los rociadores funcionan rápidamente. El agua controla las cosas que matan: el calor, el humo y las llamas.
- El humo no puede hacer que su sistema de rociadores se ponga en marcha. Es el calor extremo de un incendio (135-165 grados Fahrenheit) que lo descarga. **Ilustración 2**
- Los rociadores no se ponen en marcha todos al mismo tiempo. Sólo los rociadores cerca del fuego descargan. **Ilustración 3**
- Los rociadores se ponen en marcha cuando el fuego todavía es muy pequeño. Casi siempre, un solo rociador puede apagar el fuego por completo. Esto protege a la gente y las cosas que le importan.
- Usted y su familia pueden informarse más acerca de los rociadores en casa, por medio de un sitio Web gratis, en www.sprinklersmarts.org. Los niños se disfrutarán de los personajes, los juegos y la música.

¡Una cosa más! Los rociadores contra incendios sí protegen su hogar, pero también se necesitan los detectores de humo en buenas condiciones. Y todavía hay que planificar y practicar los simuláctros de incendio.



La organización sin fines de lucro Home Fire Sprinkler Coalition (HFSC) ha producido "Sprinkler Smarts." El Home Safety Council (HSC) participa en la Junta Directiva de HFSC y ha ayudado a crear este programa en Internet.